

phá tan một đạo hùng binh, đợi khi còn khuynh đảo một quốc gia cường thịnh nữa.

Xe hơi đậu lại.

Văn Bình nhảy xuống. Mùi nước hoa Chasse Gardée dộc đáo của Nguyên Hương còn thoang thoảng trước mũi chàng. Đợi xe khuất sau ngã ba, Văn Bình tiến lại cái bin-đinh cao ngất ngưởng ở góc đường Espéleta. Bin-đinh này gồm toàn văn phòng thương mại và kỹ nghệ.

Cánh thang máy, Văn Bình thấy một tấm bảng lớn, hình vuông, vẽ họa đồ của bin-đinh và vị trí văn phòng. Văn phòng Á châu Xuất Nhập Cảng do Urê làm giám đốc ở lầu hai.

Người chà gác cửa râu dài lè thè, mắt sâu hoắm, đứng dậy chào. Đóng cửa thang máy, Văn Bình ấn vào nút số 2. Thang máy dừng lại, Văn Bình rẽ sang bên trái.

Văn phòng công ty Á châu còn sáng đèn. Văn Bình đặt tay lên nắm cửa. Cửa đóng. Chàng gỗ ba tiếng khò khan. Tiếng người vọng ra — tiếng của Urê :

— Ai đó ?

Văn Bình giả giọng nói tiếng Anh trật trẹo và ngày thơ của những người Phi thiêú học :

— Thưa Ông, có giấy tờ gấp.

Nghe khóa cửa lách cách, chàng mừng thầm. Urê không hề nghi ngờ. Nếu nghi, hắn đã bắt chàng xưng danh cẩn thận trước khi mở cửa. Cánh cửa vừa mở hé, Văn Bình xô mạnh vào, miệng súng lục lộ ra đèn ngòm. Một tay cầm ly rượu — chắc đang

uống dở — Urê đứng sững, nét mặt bối rối pha lẫn lo sợ. Văn Bình cất tiếng :

— Urê ? Xây lưng lại và giơ tay lên.

Urê tần ngần, mắt liếc nhanh sang bên, như muốn tìm ai. Văn Bình nhắc lại, giọng danh thép :

— Tôi tin anh đủ trí khôn nên không bắt tôi phải dùng vũ lực. Tôi đã tìm ra sào huyệt bí mật này, anh đã thất bại, hoàn toàn thất bại. Ở vào địa vị anh, tôi sẽ không cựa cậy nữa, và sẵn sàng nhượng bộ để đòi lấy mạng sống.

Urê cười nhạt :

— Ô, sống hay chết, tôi coi là thường. Thành thật khen ngợi anh đã tìm ra địa chỉ kin đáo này. Tuy nhiên, anh đừng hòng khai thác tôi. Tôi là nhân viên chỉ huy. Thà chết tôi không hé răng. Vả lại, đối với tôi, thất bại nghĩa là chết.

— Đừng bi quan vậy. Thật ra, tôi không muốn giết anh. Mục đích của tôi là đòi lại cô Rosita. Nếu anh thả cô Rosita, tôi sẽ đảm bảo tự do cho anh.

Urê đáp :

— Hừ, lần đầu trong nghề tôi nghe người ta hứa trả tự do cho một giám đốc trú sứ. Tôi là giám đốc trú sứ R.U. hẳn anh đã biết. Hoài cua ! Tôi lại không hề nhận lời.

Văn Bình nói :

— Anh không tin tôi là dĩ nhiên. Trong đời điệp báo, không tin nhau không phải là không thể hợp tác với nhau. Để anh yên tâm, tôi xin long trọng cam kết đòi tính mạng anh lấy tính mạng cô Rosita.

Urê lắc đầu.

— Nói ra, anh không tin. Sự thật là tôi không biết nàng bị giam ở đâu. Một bộ phận khác đã mang nàng đi rồi.

— Tôi sẽ tìm ra nếu anh bằng lòng giúp.

— Không bao giờ tôi giúp anh cả.

— Như vậy, buộc lòng tôi phải hạ thủ anh.

Urê lại cười khẩy :

— Vâng, hân hạnh chờ anh.

Nó đoán, Urê ngồi xuống salông, cùi chỉ khoan thai như chủ nhân dãi khách. Trên dĩa đựng tàn, đĩa Gitane cổ hữu của hắn còn tỏa khói nghi ngút. Một cuộc so kè tư tưởng diễn ra trong óc Văn Bình : Urê là yếu nhân Huk, hắn còn sống mới có giá trị. Chết đi, Urê sẽ kéo màn bí mật phủ xuống dày thêm. Nhưng bắt sống hắn, đem khai thác, cũng vị tất thu được kết quả. Là giám đốc trú sứ, nắm trong tay vận mạng của một tờ chúc gián điệp, Urê phải có bản lanh phi thường, đủ sức chịu đựng mọi cuộc tra tấn tàn bạo hoặc đỗ dành ngon ngọt.

Ngón tay của Văn Bình chạm vào cò súng lành lạnh. Dầu sao chàng cũng không thể tha Urê. Nếu chàng bị bắt, Urê cũng phải làm như vậy. Chàng ngắm giữa ngực hắn, sửa soạn nhả đạn. Biết mình sắp chết Urê nhắm mắt lại.

Bỗng tiếng chuông điện thoại rú lên.

Trong gian phòng thanh vắng, tiếng chuông reo gãy cho Văn Bình cái cảm giác rùng rợn của những đêm nghe côn trùng than van ngoài nghĩa

## TỬ CHIỀN NGOÀI KHƠI

trang heo hút. Một tav chĩa súng, một tay nhấc ống nghe. Văn Bình hỏi :

— Ai đó ?

Từ đầu giây vắng lại giọng nói quen thuộc, đượm vẻ thân mật :

— Anh Đỗ Thanh phải không ?

Chàng nhận ra tiếng Luz. Nàng chưa kịp giải thích, chàng đã biêt rõ ý muốn của nàng. Chàng thở dài :

— Bà xin tôi tha cho Urê phải không ?

Nàng đáp, giọng xúc động :

— Phải. Em tin anh không từ chối.

— Em làm rồi.

Chợt nhớ Urê đứng bên, chàng nói chưa :

— Bà làm rồi. Tôi phải hạ thủ Urê.

Urê buông ra câu nói chán chường :

— Anh khỏi cần giữ kẽ. Chưa bao giờ Luz yêu tôi thành thật, dầu nàng là vợ tôi.

Quên đang nói chuyện với Luz, Văn Bình thét to :

— Luz là vợ anh ư ?

Urê cười đắc thắng :

— Tôi nghiệp, bây giờ anh mới biết. Tôi cứ định nịnh nàng đã nói rõ với anh.

Giọng Urê trơ nêng buồn, xa xăm :

— Dầu sao anh cũng may mắn hơn tôi. Nàng dò ra tung tích anh mà không chịu tố cáo với tôi. Nếu không, tôi đã giết anh sau khi khám phá ra anh là Cáclor giả mạo. Luz yêu anh đấy. Nàng cố tình che cho anh, làm tôi tưởng làm anh ta dan

Urê lắc đầu.

— Nói ra, anh không tin. Sự thật là tôi không biết nàng bị giam ở đâu. Một bộ phận khác đã mang nàng đi rồi.

— Tôi sẽ tìm ra nếu anh bằng lòng giúp.

— Không bao giờ tôi giúp anh cả.

— Như vậy, buộc lòng tôi phải hạ thủ anh.

Urê lại cười khẩy :

— Vâng, hân hạnh chờ anh.

Nó đoạn, Urê ngồi xuống salông, cùi chỉ khoan thai như chủ nhân dãi khách. Trên đĩa đựng tàn, đĩa Gitane cổ hữu của hắn còn tỏa khói nghi ngút. Một cuộc so kè tư tưởng diễn ra trong óc Văn Bình : Urê là yếu nhân Huk, hắn còn sống mới có giá trị. Chết đi, Urê sẽ kéo màn bí mật phủ xuống dày thêm. Nhưng bắt sống hắn, đem khai thác, cũng vị tất thu được kết quả. Là giám đốc trú sứ, nắm trong tay vận mạng của một tổ chức giàn điệp. Urê phải có bản lãnh phi thường, đủ sức chịu đựng mọi cuộc tra tấn tàn bạo hoặc dỗ dành ngọt nọt.

Ngón tay của Văn Bình chạm vào cò súng lạnh lanh. Đầu sao chàng cũng không thể tha Urê. Nếu chàng bị bắt, Urê cũng phải làm như vậy. Chàng ngầm giũa ngực hắn, sửa soạn nhả đạn. Biết mình sắp chết Urê nhắm mắt lại.

Bỗng tiếng chuông điện thoại rú lên.

Trong gian phòng thanh vắng, tiếng chuông reo gãy cho Văn Bình cái cảm giác rùng rợn của những đêm nghe côn trùng than van ngoài nghĩa

## TÙ CHIỀN NGOÀI KHƠI

161

trang heo hút. Một tav chia súng, một tay nhấc ống nghe. Văn Bình hỏi :

— Ai đó ?

Từ đầu giây vắng lại giọng nói quen thuộc, duyện về thân mật :

— Anh Đỗ Thanh phải không ?

Chàng nhận ra tiếng Luz. Nàng chưa kịp giải thích, chàng đã biêt rõ ý muôn của nàng. Chang thở dài :

— Bà xin tôi tha cho Urê phải không ?

Nàng đáp, giọng xúc động :

— Phải. Em tin anh không từ chối.

— Em lầm rồi.

Chợt nhớ Urê đứng bên, chàng nói chừa :

— Bà lầm rồi. Tôi phải hạ thủ Urê.

Urê buông ra câu nói chân chường :

— Anh khỏi cần giữ kẽ. Chưa bao giờ Luz yêu tôi thành thật, đầu nàng là vợ tôi.

Quên đang nói chuyện với Luz, Văn Bình thét to :

— Luz là vợ anh ư ?

Urê cười đặc thảng :

— Tôi nghiệp, bây giờ anh mới biết. Tôi cứ định tính rằng đã nói rõ với anh.

Giọng Urê tròn润 duôn, xa xăm :

— Đầu sao anh cũng may mắn hơn tôi. Nàng dò ra tung tích anh mà không chịu tố cáo với tôi. Nếu không, tôi đã giết anh sau khi khám phá ra anh là Cá lôi giả mạo. Luz yêu anh đấy. Nàng cố tình che cho anh, làm tôi tưởng làm anh ta dan

em của Ramiré. Bị vợ phản bội, tôi chết đáng đời, tôi không tiếc nuối nữa đâu, anh ạ.

Văn Bình mãi tâm sự với Uré, không để ý tôi điện đàm đã cắt. Đến khi nhớ ra, giây nón đã cảm bắt. Rồi cửa phòng mở toang : Luz uyên chuyền bước vào.

Lặng lẽ, nàng đặt cái ví tay lớn lên bàn salon, rồi ngồi xuống ghế, đối diện Uré. Luz vẫn đẹp lạ thường. Vẻ đẹp sung mãn, khêu gợi của người thiếu phụ ba mươi, ném dù mùi đời, tương phản rõ rệt với mái tóc bạc non nứa, bộ râu mép dạo mạo và dáng dấp già nua, uể oải của Uré. Gặp nàng, Uré vẫn thản nhiên như thể nàng là người lạ.

Văn Bình hỏi nàng :

— Bà đến đây làm gì ? Tôi có thể bắt luôn bà, bà biết không ?

Luz vắt chân chữ ngũ, ngửa cổ thở khói thuốc lá lên không trung. Cái xiêm bằng tết-gan màu tim, may bó mông, để lộ túi quá đầu gối cắp giỏ cân đối không di tắt của nàng. Nàng mặc áo trắng, ngắn đến nách, cổ tròn, hở gần nửa bộ ngực đồ sộ. Cái áo trắng tinh nhưng chưa trắng bằng da nàng. Văn Bình bồi hồi nhớ lại cảm giác say xưa mỗi lần vuốt ve làn da trắng mịn ấy. Hình ảnh em dèm những buổi yêu đương trong khách sạn Thông Reo và Manila bừng sáng trong lòng chàng.

Luz mỉm cười, đáp :

— Em biết anh không nỡ bắt nên mạo hiềm dến đây. Nay giờ, chúng ta chẳng còn gì để giấu

## TỪ CHIỀN NGOÀI KHƠI

nhau nữa. Nhất là anh. Anh giàu em nhiều. Từ buồi đầu, em đã thành thật với anh. Em đứng ngoài hành lang, thấy anh vào văn phòng Á châu công ty. Em bèn quay điện thoại cho anh. Rồi em núp ngoài cửa nghe ngóng. Những điều Uré nói với anh đều đúng. Em biết rõ anh từ trước, song cõi tình không nói.

Văn Bình chép miệng :

— Đúng ra, tôi cũng có hân hạnh biết bà từ khi còn ở Baghiò. Thưa bà, giấy tờ trong ví tôi đều bị chụp trộm. Va tôi đã tìm ra dấu tay của bà....

Mắt nàng chớp một cái. Văn Bình biết nàng ngạc nhiên, song cõi trấn tĩnh, trên mặt chỉ phớt một biến đổi nhỏ. Chàng nói tiếp :

— Đa tạ bà đã không tố cáo tôi với chồng bà. Nhờ bà, tôi còn sống đến ngày nay. Nhưng thưa bà, xin bà hiểu cho nếu không có cảm tình riêng với bà, tôi đã mang dấu tay bà đến cơ quan giáo nghiêm, và người ta đã phanh ra hành tung bí mật của bà một cách dễ dàng.

Giọng Luz đượm vẻ khẩn cầu tha thiết :

— Em thân hành tội gặp anh để xin một điều, một điều thôi : anh tha cho Uré, chồng em.

Uré gật to :

— Tôi không cần xin xỏ.

Luz thở dài buồn bã :

— Lẽ ra trước mặt người lạ, em không nên tiết lộ chuyện nha. Song đến nược nay em phải nói. Vâng, như anh trách móc, em không yêu anh,

và sau này sẽ chẳng bao giờ yêu anh cả. Em là người đàn bà ưa cuộc sống tự do, ưa cái đẹp phù phiếm và cường tráng. Tinh tinh anh nghiêm khắc, không hợp vì nết nếp vô tư lự của em. Hơn nữa, anh lại già rồi. Em nói sự thật quá phũ phàng, anh tha lỗi cho em. .

Tuy nhiên, em là vợ anh. Em phải cư xử với anh cho trọn nghĩa. 10 năm trước, anh là ân nhân của gia đình em. Đè trả ơn, em đã nhận lời làm vợ anh, và lao đầu vào làm việc cho tờ chúc Hukbalahap. Giờ đây, em phải làm tròn di huấn của cha em, khi người từ giã cõi đời...

Cha em dặn em phải trả ơn cứu tử của anh, dưới suối vàng người mới nhảm được mắt.

Nàng đưa khăn mù soa lên thầm một giọt lệ. Quay lại phía Văn Bình, nàng nói :

— Em xin lỗi đã làm phiền anh.

Urê đứng dậy, thọc tay vào túi quần :

— Anh Văn Bình, khὸ thâu tôi, mãi đến hôm nay tôi mới biết anh là Z.28, từ Sài Gòn tới. Nếu người vợ ngoại tình này chịu nói trước với tôi thì đâu đến nỗi. Anh đại thằng keo này, tôi là kẻ bại. Cho dù cướp được Cáclôt tôi vẫn là kẻ bại. Vì tôi đã mất người tôi yêu hơn mọi vật trên đời, tuy tôi biết chưa khi nào được yêu lại chán thành và thầm thiết. Trời ơi, tôi mất Cáclôt, lại mất luôn nàng.

Bangs giọng đau đớn, Urê nói với vợ :

— Luz em ? Anh hết chịu đựng được nữa. Em đã kéo anh vào con đường phản bội. Trước

thượng cấp, anh không thể bào chữa tại sao em chỉ sai người cầm tiêu liên hăm dọa Văn Bình tại khách sạn Manila, chứ không hạ sát. Hồi nấy, trước khi vào phòng, em đã đứng lâu ngoài hành lang. Em đã biết ở phòng bên anh cắt hai khẩu tom-song bắn rất nhạy. Em lại là tay bắn giỏi. Vì lẽ gì em vào tay không ?

— Em không muốn phạm tội giết người.

Urê cười, chua chát :

— Hừ, anh đâu dám bắt em giết người. Em không dùng súng uy hiếp đối phương để giải cứu cho chồng em được sao ? Bây giờ, anh hiểu rồi. Bộ mă diễn trai, lời nói ngọt ngào của thằng đàn ông trẻ tuổi hào hoa kia đã làm em mê mẩn, mất hết lý trí. Em đã cố tình hạ nhục chồng em, kẻ từng có uy danh lừng lẫy trong nghề, trước mặt con người em yêu. Nhục ấy, anh thè phải rửa.

Văn Bình ung dung hật lứa, hút thuốc Salem. Khầu súng lực đã được cất vào túi.

Luz đứng dậy :

— Anh Văn Bình ? Anh nhận lời tha Urê không ?

Nàng xô chàng vào một hoàn cảnh bối rối. Ông Hoang sai chàng tới đây để bắt Urê. Bắt Urê, Rosita mới có hy vọng thoát hiểm, và chàng mới đốt kích được vào tiêm thủy tĩnh của dịch ngoại khơi Mani. Bắt được Urê, công tác của chàng sẽ hoàn tất hai phần ba. Song chàng lại mất Luz.

Trên phương diện nghề nghiệp, mất Luz là điều không đáng quan ngại, dầu nàng là bông hoa

lại, khó tìm ra trong vườn thơm mỹ nữ. Vì công việc chung, Văn Bình phải hy sinh tình riêng. Tuy nhiên, chàng không muốn mang tiếng vô ơn và hèn nhát. Hơn một lần có thể giết chàng, Luz không nỡ giết. Thái độ của nàng khó thể là một mâu thuẫn cõn thoảng qua.

Luz yêu chàng. Yêu với tất cả tấm lòng thành thật, tuy biết sớm muộn sẽ tan vỡ. Là kẻ coi trọng danh dự con người, Văn Bình phải tỏ ra xứng đáng với sự đối xử cao thượng của nàng. Chàng phải buông tha cho Urê. Thà sau này bị ông Hoàng khiền trách (như Quan văn Trường trong Hoa dung tiêu lộ dưới đời Tam quốc) — và biết đâu có thể bị lôi ra tòa án quân sự về tội nhân nhượng vô lý với địch — còn hơn là mất thể diện với Luz.

Nghiêm sắc mặt, chàng nói với Urê :

— Giữa chúng ta chỉ có một mắt, một cõi. Nhưng nè Luz, tôi tha cho anh. Tôi yêu cầu anh rời khỏi Mani, vì nếu anh sa vào tay tôi lần nữa, tôi sẽ không tha.

Urê bối rối :

— Anh đừng kẽm, tôi không động lòng đâu. Tôi không thèm xin. Muốn giết hay tha là quyền của anh. Anh tha tôi, chẳng qua bị ép buộc. Vợ tôi đã trả giá quá đắt rồi. Thời, chào anh, tôi đi đây.

Luz gọi giật lại :

— Còn Rosita nữa ? Không lẽ anh tiếp tục giam giữ nàng sau khi người ta trả tự do cho anh.

Urê trừng mắt :

## TÙ CHIỀN NGOÀI KHƠI

167

— Tôi không hề cam kết thả Rosita.

Luz nói :

— Anh không cam kết, nhưng em, em phải cam kết. Anh cần bình tĩnh một lát. Chúng mình sa lầy trong vũng bùn từ lâu rồi. Em hằng ao ước được sống lại cuộc đời tự do, không can dự đến chính trị và ám mưu đen tối. Nếu em không làm đã có lần anh ao ước như em.

Urê quát to :

— Đừng nói nhảm.

Thản nhiên, Luz nói với Văn Bình :

— Anh yên tâm, em xin hứa thuyết phục chồng em thả Rosita ra.

Urê nói giọng chán chường :

— Vâng, tôi xin nhận lời. Tôi sẽ tìm cô Rosita cho anh nội đêm nay hoặc ngày mai là cùng.

Luz ôm chầm lấy Urê, hôn vào má. Hắn đầy nàng ra :

— Bà làm rồi. Bà không biết xấu hổ ư ?

Luz im lặng. Văn Bình nhìn nàng chua xót. Chàng muốn kéo nàng vào lòng, vuốt ve những sợi tóc lòa xòa, và nâng cằm nàng lên, đặt vào môi môi đỏ mọng một cái hôn dài.

Chẳng nói, chẳng rắng. Văn Bình bước nhanh ra cửa. Chàng sơ nán lại sẽ phải bội ức, hạ thủ Urê. Hơi mát bên ngoài làm chàng dễ chịu. Chàng lầm bầm :

— Ủ, tại sao mình ghét Urê đến thế ? Minh ghен rồi chẳng ? Trời ơi, hay là...

Một giọng nói vô hình rót vào tai chàng :

— Hay là mình thành thật yêu nàng ?

Văn Bình lắc đầu, dụi mắt. Đèn trên văn phòng Á châu đã tắt. Chắc vợ chồng Uré đã rời khỏi phòng. Họ đi đâu ? Văn Bình không biết. Ngay bản thân chàng cũng không biết đêm nay đi đâu nữa.

Mỗi lần giao việc, Ông Hoàng đều cẩn thận nén thận trọng đối với đàn bà. Ông Hoàng đã thấu hiểu nhược điểm của chàng diệp viên thượng thặng. Ông từng lo ngại một mai Văn Bình đặt tình yêu lên trên công việc. Mỗi lo ngại ấy đã thành sự thật. Văn Bình đã tha Uré.

Con đường Espêlêta vắng tanh, không một xe hơi chạy, không một tiếng động. Chàng chỉ nghe tiếng đập của tim chàng. Chưa hao giờ chàng cảm thấy chán đời bằng đêm nay.

Ra đường lớn, chàng gặp xác xi. Nhìn bộ mặt thiêu nã của chàng, người tài xế đã đọc rõ được tâm trạng. Và không đợi chàng ra lệnh, hắn rõ ga, lai về thị trấn của thần máy tráng Pasay.

Thật ra, Văn Bình cũng muốn đến Pasay. Ngoài cái thị trấn ai ăn nay, chàng không biết đi đâu để người sầu muộn. Chàng hẹn với cô gái bán vé xi-né, song trời đã khuya chắc nàng đã đi ngủ. Chàng dành tim vui trong xóm yêu hoa.

Từ đường Espêlêta đến thành phố Pasay là một quãng dài, quá nửa bề dọc của thủ đô Mani. Tắc xi rẽ vào đại lộ Taft, một con đường rộng rãi, hai bên toàn là dinh thự đồ sộ, phần lớn là trường học và bệnh viện.

### TỬ CHIẾN NGKÀI KHƠI

Qua bệnh viện Trung ương, chàng thấy dâng lên trong lòng một nỗi buồn man mác. Nơi này, chàng gặp Rôsita lần đầu, và cô iêu duồng đầy nhựa sống đã ngã vào tay chàng một cách ngoan ngoãn. Giờ đây, Rôsita là tù nhân của Cộng sản Huk, không rõ tính mạng ra sao.

Hết khu Malatê, vượt khỏi trường học Thánh La-san, sân vận động José Rizal, tắc xi tiến vào nội địa Pasay. Phố sá đang rộng rãi, sáng sửa, bỗng vắng theo một mệnh lệnh vô hình, rủ nhau thu hẹp và mờ tối hẳn lại. Hẹp và tối là tinh tú thông dụng để mô tả bức cảnh ẩn chờ nào trên trái đất.

Đến Phi luật tân nhiều lần, nhưng chưa lần nào Văn Bình khám phá được bí mật của thị trấn Pasay. Gọi Pasay là thị trấn thanh lau e không đúng, vì mặc dầu mọi cuộc du hi đều tập trung trong đó, không hẳn toàn thị trấn là giang sơn của thần bạch mi. Tuy nhiên, gần như thói quen, hắn noi đến Pasay người ta liền tưởng ngay đến dĩ diếm, cờ bạc, hút sách và trộm cướp.

Tắc xi đậu trước một cửa hàng ăn còn sáng đèn. Nhiều túp quán ở Pasay tiếp khách thâu đêm. Văn Bình ngược nhìn bảng hiệu. Dưới anh nè-ông màu rượu chát, uốn ẹo tam bình to lớn của một thiếu phụ vẽ bằng sơn dầu trên minh chỉ có một miếng vải nhỏ xíu, được dính vào để thỏa mãn sự đòi hỏi của nhà chức trách kiềm tặc.

Tiếng cười nói tuôn ra huyên náo. Rẽ tấm

màn nhung đỏ che ngang cửa, Văn Bình bước vào. Ở góc, cái máy hát tự động ong ống buông ra một điệu nhạc than thản, trách phạt của một nam tài tử bắt chước giọng đàn bà.

● Tú phia tòả xuống một ánh sáng mờ mờ, hú ảo. Bàn nào cũng có khách, đàn ông mặc áo chim cò cụt tay, đàn bà hở hang và lơi là. Tim mài Văn Bình mới thấy một bàn nhỏ kê khuất sau một chậu cây xanh um.

Văn Bình chưa kịp ngồi xuống, một thiếu phụ mồi đỏ chót đã kéo ghế sát người chàng. Hơi thở nồng nặc huýt-ký phà vào mặt chàng, lẫn mùi son phấn rẻ tiền, và mùi nước hoa bình dân được dùng để át mùi hôi nách kinh khủng.

Đây là một quán ăn trà bình, bên trong ngắn ra từng buồng nhỏ, ngày cũng như đêm đầy ắp khách tím vui. Kè ra, nghè mãi dâm hoạt động hẫu như công khai, khách xuống xe, đi vài bước là gặp những tay dắt mối thành thạo, hoặc những á bụi phấn, túm vạt áo, kéo vào nhà như bắt nợ.

Thiếu phụ cười duyên với chàng :

— Anh đến tìm em phải không ?

Văn Bình lắc đầu, ngao ngán :

— Không.

Thiếu phụ chia môi cho chàng hôn, một cách trơ trẽn. Chàng vẫn lắc đầu :

— Cám ơn, anh có hẹn rồi.

Thiếu phụ hỏi dồn :

— Hẹn với ai ? Anh hẹn với em đi. Em ngoan lắm. Rồi anh sẽ không tiếc tiền đâu.

Khi còn ở đường Espêleia, Văn Bình tưởng có thể giải sầu với bất cứ á thanh lâu nào ở Pasay. Đến lúc cần quyết định, chàng biết là không thể được. Chàng vốn yêu đương hoang toàng, nhưng bên sự đam mê cuồng dại vẫn còn bản sắc thương lưu và thi vị.

Bồi bàn mang rượu lại. Chàng uống một hơi phần ba chai Black Label. Lát sau, chàng vẩy bồi lại hỏi :

— Ông chủ đâu ?

Nơi bán dâm dài các này dành riêng một số hoa thơm đắt tiền cho khách sạn. Người được Văn Bình tôn làm « ông chủ » là một gã bung to, mặt híp, trán hói. Hắn di vào tay chàng một cuốn an-bom đóng bìa da mạ vàng.

Giờ ra, toàn ảnh là ảnh. Hình dù kiều : đứng, nằm, ngồi. Đủ cách phục sức : quốc phục Phi, xiêm y Tây phương, đồ dinh bô mông, bikini hai miếng nhỏ xíu, và sau cùng, quan trọng nhất là không mặc gì cả. Trên tấm hình khỏa thân được đề tên người đàn bà, kèm theo những lời quảng cáo đầy thúc giục : vòng ngực 95 ph., vòng mông 98 ph., vòng bụng 63 ph. Cам đoán đúng 18 tuổi. Lai Y pha nho. Giỏi tiếng Anh. Tình tình khả ái. Đổi với thanh niên tuấn tú, cường tráng và lịch thiệp, giá cả có thể được bớt từ 20 phần trăm trên.

Muốn làm chủ một trong các mỹ nhân này, phải bỏ ra ít nhất 50 pesos, nghĩa là theo hối suất chợ đen, vào khoảng hơn hai ngàn bạc Việt Nam

(1). Trong đời ngang dọc; Văn Bình đã mở nhiều lần loại an-bom tình dục này. Hết có dịp mở ra, nhìn ngắm, người khó tính đến đâu cũng phải bâng lồng.

Văn Bình chỉ tăm bình khóa thân của cô gái mang tên Y pha nho dài ngoằng, hỏi gã chủ :

— Bao nhiêu ?

Lão chủ cung kính :

— Thưa, một trăm. Loại đặc biệt.

Một trăm pésô, vị chi năm ngàn đồng. Hoa thơm cùng lứa ở Vạn tượng và Hồng kông rẻ hơn nhiều. Gái chơi thượng lưu Phi đắt không kém kiều nữ ở Cựu kim sơn.

Báu đâm là nghề vô giá, tùy theo túi tiền và mức cung cầu. Ở Pasay, có lần Văn Bình chui vào nhà chứa bình dân, hai pésô. Nhiều đêm trời mưa, khách, người ta hạ xuống còn 1 pésô. Ngủ đến sáng, tha hồ, chỉ mất 4 pésô.

Văn Bình búng mầu thuốc cháy dở qua đầu gã chủ, giọng anh chị :

— Trời ơi, đắt quá !

Chàng chê ống chê eo cho có chuyện. Được gã chủ bưng an-bom đến tận tay, khách phải là triệu phú, trốn vợ trong chốc lát, sẵn sàng ném tiền qua cửa sổ, hoặc là chúa trùm anh chị, lấy gái đẹp làm thủ tiêu khiền lành mạnh. Sở dĩ chàng được gã chủ kính nể vì có bộ măt ngang tàng của găng tơ Mani. Giới chủ chứa Pasay thường sợ dân dao búa hơn linh kin.

(1) Bộ truyện này được viết năm 1961, Ngày nay, giá cả đã thay đổi.

## TỬ CHIỀN NGOÀI KHƠI

Thiếu phu ngồi bên chõ vào :

— Em chỉ lấy anh 25 pésô thôi. Đừng tưởng rẻ mà không tốt. Anh dùng qua mới biết.

Văn Bình trợn mắt :

— Im cái miệng.

Lão chủ, giọng khép nép :

— Thưa, giá một trăm là đúng. Tuy nhiên, đó là đối với người khác. Còn ông, chúng tôi phải hạ xuống.

— Hạ xuống bao nhiêu ?

— Bao nhiêu cũng được, xin tùy lượng ông. Đây là con nhà tử tế. Không có mặt chuyên môn nào đâu.

Văn Bình suýt phì cười vì lời giới thiệu khéo léo ấy. Chàng dí ngón tay vào ngực cô gái trong ảnh :

— Gọi cô này cho tôi.

Gã chủ suýt soa :

— Thưa, có người đặt trước rồi.

Văn Bình gật phắt :

— Mặc họ.

Dáng điệu sơ sệt, gã chủ ra lệnh cho bồi :

— Mày đưa ông lên lầu. Cái phòng màu hồng, nghe.

Tầng trên được chia ra nhiều buồng, ở giữa chừa một hành lang khá rộng. Mỗi buồng sơn một màu riêng, cái xanh, cái vàng. Buồng màu đỏ ở cuối hành lang. Trong phòng, đồ đặc toàn màu hồng. Khăn trải giường cũng hồng, như riềng cùa, và đồ sứ trong nhà tắm. Lão chủ dời một trăm pésô

sô cũng phải ! Nawn một đêm trong cái động tiên  
đỏ rực hoa đào nay, với một cõi á diêm lệ và ngoan  
ngoãn, thì mất một trăm, chứ một ngàn pesô cũng  
còn rẻ chán !

Văn Bình tuột giầy, trèo lên giường. Bồi mang  
lên chai sâm hành thượng hạng đầm trong đá vụn.  
Trong vòng 5 phút, cô gái Ý pha nho đắt tiền sẽ  
tới. Văn Bình cầm chai rượu dưa lên miệng tu một  
hơi.

Chàng duỗi chân, nằm ngửa, nhìn lên trần  
nhà. Bỗng nhiên, chàng cảm thấy buồn ngủ. Hình  
nhà Luz và Rósita trở lại trí chàng. Trong khoảnh  
khắc, chàng quên bằng dây là căn phòng bán đầm  
thượng lưu, và chàng đã mua nửa giờ tiêu khiển  
với giá tiền kinh khủng một trăm pesô.

Chàng nhắm mắt ngủ luôn một giấc.

-o-O-o-

## XIII

### Mabuhay

-o-O-o-

Tiếng động phía sau làm Oká quay lại. Valép  
lù lù tiến vào. Cửa phòng đóng sầm. Oka linh cảm  
một việc không lành. Từ ngày làm việc dưới  
quyền Valép, chưa bao giờ hắn gặp Valép tại nhà.  
Lần này, phải là việc quan trọng và khẩn cấp Va-  
lép mới bắt chấp điều kiện an ninh, thân hành đến  
khu Binondo sầm uất.

Đứng sững giữa phòng, tay thọc túi quần, mũ  
phớt vành mềm sùm sụp trên đầu, Valép hỏi :

— Oka, anh biết tại sao tôi đến đây không ?

Mặt Oka xanh như rảm đỗ. Trong vòng 5  
phút nữa, hắn thu xếp xong hành trang. Nắp va li  
mở tung, áo quần ngồn ngang đã tố cáo ý định bỏ  
trốn của hắn với thượng cấp Valép.

Valép dẫu giọng :

— Anh tướng có thể trốn khỏi tay tôi ư ?  
Làm rồi. Nếu còn tha thiết với cõi đời này, anh  
hãy trả lời đầy đủ câu hỏi của tôi. Bọn nhân viên  
tình báo Nam Việt hiện ở đâu ?